

## Chambre des Représentants

SESSION 1985-1986

13 JANVIER 1986

### PROPOSITION DE LOI

accordant une subvention de l'Etat aux communes  
en raison des étrangers  
inscrits dans le registre de la population  
et dans le registre des étrangers

(Déposée par M. Moureaux)

### DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Rares sont les communes dont la situation financière n'est pas préoccupante. Dans certains cas, elle est même catastrophique, et il est de plus en plus fréquent de voir le paiement du personnel communal remis en question.

Sans doute, les causes de ces difficultés graves sont-elles nombreuses et diverses, les situations de fait variant de commune à commune.

Il est indéniable cependant que le nombre considérable de missions d'intérêt général qui sont confiées aux communes entraînent pour celles-ci des charges financières parfois considérables.

Si toutes les communes se trouvent théoriquement sur un pied d'égalité, il en va tout autrement dans les faits, et ce pour des raisons dont elles ne sont nullement responsables.

Il en va tout particulièrement ainsi pour le nombre d'étrangers inscrits.

Selon les localités, la proportion d'étrangers par rapport à l'ensemble de la population varie de 0,1 % à 47,8 % (1).

Certaines communes doivent donc affecter un nombre important d'agents à l'exécution exclusive des tâches imposées par la législation sur les étrangers, tâches qui entraînent également des frais de fonctionnement considérables.

(1) En mars 1981, d'après les résultats du dernier recensement général.

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1985-1986

13 JANUARI 1986

### WETSVOORSTEL

tot toekenning van een rijkssubsidie  
aan de gemeenten voor de in het bevolkingsregister  
en in het vreemdelingenregister  
ingeschreven vreemdelingen

(Ingediend door de heer Moureaux)

### TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Er zijn maar weinig gemeenten waarvan de financiële toestand niet zorgwekkend is. In sommige gevallen is die toestand zelfs rampspoedig en het gebeurt steeds vaker dat de betaling van de wedden van het gemeentepersoneel in het gedrang komt.

De oorzaken van die zware moeilijkheden zijn ongetwijfeld talrijk en verscheiden, omdat de feitelijke toestand van gemeente tot gemeente verschilt.

Het is evenwel onloochenbaar dat het groot aantal taken van algemeen belang dat aan de gemeenten wordt opgelegd, soms aanzienlijke financiële lasten met zich brengt.

Theoretisch staan alle gemeenten op gelijke voet, maar in de werkelijkheid gaat het er heel anders aan toe, om redenen waarvoor de gemeenten zelf niet verantwoordelijk zijn.

Dat is inzonderheid het geval voor het aantal ingeschreven vreemdelingen.

In ons land maken de vreemdelingen, naar gelang van de plaats, 0,1 % tot 47,8 % van de totale bevolking uit (1).

Alleen al voor de uitvoering van de taken die de vreemdelingenwetgeving met zich brengt — taken die ook aanzienlijke werkingskosten tot gevolg hebben — moeten sommige gemeenten een groot aantal ambtenaren aanstellen.

(1) In maart 1981, volgens de uitkomsten van de laatste algemene volkstelling.

Il est anormal que ces communes en supportent seules la charge financière.

C'est pour mettre fin, de façon sans doute partielle mais certaine, à cette iniquité que la présente proposition prévoit l'octroi d'une subvention aux communes qui comptent plus de 10 % d'étrangers inscrits afin de leur permettre de faire face aux charges qui leur sont imposées par la législation.

Cette subvention sera proportionnelle au nombre d'étrangers inscrits dans chaque commune.

Ph. MOUREAUX

## PROPOSITION DE LOI

---

### Article 1

Il est accordé aux communes dont la population compte plus de 10 % d'étrangers une subvention dont le montant est fixé par le Roi en tenant compte du surcroît de coûts administratifs résultant des actes accomplis par la commune en vertu de la législation sur les étrangers.

### Art. 2

Les montants visés à l'article 1 sont rattachés à l'indice 100 des prix à la consommation.

Ils varient conformément à la loi du 1<sup>er</sup> mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses dans le secteur public.

### Art. 3

La subvention est liquidée chaque année, le 1<sup>er</sup> mars, en fonction du nombre d'étrangers inscrits, le 1<sup>er</sup> janvier, dans le registre de la population et dans le registre des étrangers.

12 décembre 1985.

Ph. MOUREAUX

Het is niet logisch dat alleen die gemeenten die financiële last moeten dragen.

Om aan die onbillijke toestand, zij het wellicht slechts gedeeltelijk maar niettemin onbetwistbaar een einde te maken, voorziet het onderhavige wetsvoorstel in de toekenning van een subsidie aan gemeenten met meer dan 10 % ingeschreven vreemdelingen, opdat ze aan de hun door de wetgeving opgelegde lasten het hoofd zouden kunnen bieden.

De subsidie staat in verhouding tot het aantal in elke gemeente ingeschreven vreemdelingen.

## WETSVOORSTEL

---

### Artikel 1

Aan de gemeenten die een bevolking tellen met meer dan 10 % vreemdelingen wordt een subsidie toegekend waarvan het bedrag door de Koning wordt vastgesteld, rekening houdend met de toeneming van de administratiekosten die voortvloeien uit de taken welke de gemeente krachtens de vreemdelingenwetgeving vervult.

### Art. 2

Het in artikel 1 bedoelde bedrag wordt gekoppeld aan het indexcijfer 100 van de consumptieprijsen.

Dat bedrag schommelt overeenkomstig de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijsen worden gekoppeld.

### Art. 3

De subsidie wordt jaarlijks op 1 maart uitgekeerd naar rato van het aantal op 1 januari in het bevolkingsregister en in het vreemdelingenregister ingeschreven vreemdelingen.

12 december 1985.